

## ES MANUAL DE INSTRUCCIONES BILLY BIGWHEELS

### Adas a partir de 2 años

Antes de usar lea estas instrucciones y conservalas para futuras consultas.

• El coche funciona con 4 pilas alcalinas tipo "AA" de 1.5 Volt y el mando a distancia funciona con 3 pilas alcalinas tipo "AAA" de 1.5 Volt. Las pilas no están incluidas.

**MOD: 061759**  
-Frecuencia de Transmisión: 40,675 MHz  
-Potencia máx.: 10 mW  
**MOD: 061759-200**  
-Frecuencia de Transmisión: 27,175 MHz  
-Potencia máx.: 10 mW

Para la seguridad de su hijo:

**¡CUIDADO!**  
Antes del uso, quite y elimine las bolsas de plástico y todos los elementos que formen parte de la caja del producto (por ejemplo: cordones, elementos de fijación, etc.) y manténelos fuera del alcance de los niños.

**¡ADVERTENCIAS!**  
Verifique regularmente el estado de desgaste del producto y la presencia de roturas. En caso de daños visibles no utilizar el juguete y manténelo fuera del alcance de los niños.

**¡ATENCIÓN!**  
• No tocar las ruedas del vehículo mientras que el mismo esté funcionando.  
• No utilizar el juguete en la calle.  
• No utilizar el juguete sobre superficies mojadas, arenosas o polvorientas.

• No dejar el coche al mando a distancia por un tiempo prolongado.  
• El funcionamiento del juguete puede sufrir anomalías debido a interferencias de radio causadas por: uso contemporáneo de dos coches con la misma frecuencia; cables de alta tensión; transformadores de alto voltaje; determinados tipos de edificios o materiales de construcción; ondas electromagnéticas procedentes de otros aparatos.  
La distancia máxima de acción del mando a distancia es de unos 7 metros (esta distancia podrá reducirse notablemente dependiendo de las condiciones ambientales).

**Cóche: Fig. A**  
1) Interruptor de encendido/apagado (I / O)  
2) Tapa del hueco de las pilas  
3) Selector alineamiento de la marcha

**Fig. B**  
4) faros delanteros

**Mando a distancia: Fig. C**  
5) Botón marcha adelante  
6) Botón marcha atrás  
7) Botón claxon

**Fig. D**  
8) Interruptor de encendido/apagado (I / O)  
9) Tapa del hueco de las pilas

#### INTRODUCCIÓN AL JUGUETE

Este juguete es un coche telecontrolado que se mueve en varias direcciones: adelante en línea recta, hacia atrás en línea recta, adelante a la izquierda y adelante a la derecha, hacia atrás a la izquierda y hacia atrás a la derecha. Gracias a la simplicidad y facilidad de su sistema de guía, el vehículo es adecuado para ser utilizado a partir de los dos años. A esta edad, el niño comienza a utilizar el mando a distancia simplemente apretando los botones: adelante y atrás y observando la dirección que toma el coche. Este ejercicio es muy importante porque le permite ampliar su campo visual y afinar sus habilidades de percepción. Después de haber aprendido a manejar el coche, el niño puede dirigir el vehículo simplemente girando el mando a distancia como si fuera un automóvil volante, hace que el uso del juguete sea más intuitivo y participativo. A partir de los tres años de edad, el niño aprende a asociar la dirección de marcha del mando a distancia con el efecto producido (correspondiente al movimiento del coche) inicialmente guíale el coche hasta que alcance un obstáculo o simplemente aprenderá a coordinar con precisión la acción del mando a distancia para obtener el resultado deseado.

#### FUNCIONAMIENTO DEL JUGUETE

1. Encienda el vehículo, colocando la palanca del interruptor de encendido/apagado (fig. A-1) situada bajo el coche en la posición I.  
2. Encender el mando a distancia, colocando la palanca del interruptor de encendido/apagado (fig. D-8) situada bajo el mando en la posición I.  
3. Accionar el coche apretando los botones del mando a distancia: el mando a distancia tiene dos botones, uno para la marcha adelante (fig. C-5) y otro para la marcha atrás (fig. C-6).  
4. Para dirigir el coche hacia la derecha o hacia la izquierda es suficiente con "girar" el mando a distancia hacia la derecha o hacia la izquierda.  
5. Durante la marcha adelante los faros delanteros (fig. B-4) se iluminan.  
6. Durante la marcha adelante se oye el sonido del motor que acelera y durante la marcha atrás el vehículo emite un sonido de frenada.  
7. Presionar el botón central del mando a distancia (fig. C-7) suena el claxon y se iluminan las luces delanteras.  
8. Al terminar de jugar se recomienda apagar siempre el vehículo (fig. A-1) y el mando a distancia (fig. D-8), colocando los botones de ambos en la posición O.

#### REGULACIÓN DE LA MARCHA

Si al apretar el botón adelante en línea recta (fig. C-5), el coche no mantiene una dirección rectilínea, se puede corregir la dirección moviendo el selector situado por el automóvil (fig. A-3) de suelta en muesca.

#### COLOCAR Y/O REEMPLAZAR LAS PILAS

La instalación de las pilas debe ser efectuada exclusivamente por un adulto.  
• Para sustituir las pilas, abrir el tornillo de la tapa (fig. A-2 para el coche y fig. D-9 para el mando a distancia) con un destornillador, sacar la tapa, extraer las pilas descargadas de su hueco e introducir las pilas nuevas teniendo cuidado de colocarlas marcando su orientación al respecto (tal y como indica el producto), poner de nuevo la tapa en su sitio y asegurarse bien el tornillo.  
• Utilice pilas alcalinas iguales o equivalentes al tipo aconsejado para el funcionamiento de este producto.  
• No se deben mezclar tipos distintos de pilas, o pilas descargadas con pilas nuevas.  
• No dejar las pilas o cualquier otro utensilio al alcance de los niños.  
• No poner en corto circuito los bornes de alimentación.  
• Retirar siempre las pilas gastadas del producto antes que utilice posibles pérdidas de líquido puedan dañar el producto.  
• No introducir en el compartimento de las pilas objetos que puedan dañar el producto.  
• Sacar las pilas del juguete y del mando antes de eliminarlos.  
• No tirar al fuego, ni al cubo de basuras las pilas descargadas, sino eliminarlas depositándolas en el contenedor correspondiente.  
• Las pilas no recargables no se deben recargar, podrían explotar.  
• No dejar que las pilas generen pérdidas de líquido, sustituirles inmediatamente, teniendo cuidado de limpiar el hueco de las pilas y de lavarse cuidadosamente las manos en caso de contacto con el líquido.  
• En caso de pilas recargables podría disminuir la funcionalidad del producto.  
• En caso de que se utilicen baterías recargables, extraídas del juguete antes de recargarlas y efectuar la recarga debe ser realizada siempre por un adulto.  
• El juguete no ha sido diseñado para funcionar con baterías de Litio. CUIDADO: el uso impropio podría generar condiciones de peligro.

**ESTE PRODUCTO ES CONFORME A LA DIRECTIVA 2012/19/UE Y SUS MODIFICACIONES.**  
El símbolo del contenedor de basura tachado que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, debe ser eliminado separadamente de los desechos domésticos y por lo tanto deberá entregarse a un centro de recogida selectiva para aparatos eléctricos y electrónicos o al vendedor cuando compine un nuevo aparato eléctrico. El símbolo del contenedor de basura tachado indica que el producto debe ser eliminado separadamente de los desechos domésticos y por lo tanto deberá entregarse a un centro de recogida selectiva para aparatos eléctricos y electrónicos o al vendedor cuando compine un nuevo aparato eléctrico. La adecuada recogida selectiva para el envío separado del aparato fuera de uso al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación compatible con el ambiente, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y en la salud y favorece el reciclaje de los materiales de los que está compuesto el producto. Para informaciones más detalladas inherentes a los sistemas de recogida selectivos, díjase al servicio local de eliminación de desechos, o a la tienda donde compró el aparato.

#### DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Declaro, en nombre de la empresa, Artisan S.p.A., declara que el tipo de equipo radioeléctrico Mod: 061759 - 061759-200 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: [www.chicco.com/declaracion](http://www.chicco.com/declaracion).  
De acuerdo con la decisión de la Comisión Europea n.º 2000/299/CE del 06/04/2000, la banda de frecuencia utilizada por este producto está armonizada en todos los países de la UE por tanto, este es un producto de clase I, que puede utilizarse tranquilamente en todos los países de la Unión Europea.

#### LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL JUGUETE

• Para limpiar el juguete utilice un paño suave.  
• Proteja el juguete de los golpes, del calor, polvo, arena, humedad y agua.

ARTISANA se reserva el derecho de modificar en cualquier momento y sin previo aviso, quanto descrito en este manual de instrucciones. Quando assolutamente proibida la riproduzione, la trasmissione, la trascrizione y la traduzione a titolo odioma parat o total y en cualquier forma de este manual, sin la previa autorización por escrito de ARTISANA.

Fabricado en China

#### GARANTÍA

El producto está garantizado contra todo defecto de conformidad en condiciones normales de uso según lo previsto en las instrucciones.  
Por lo tanto, la garantía no será aplicable en caso de daños ocasionados por uso incorrecto, desgaste o hechos accidentales. La duración de la garantía sobre los defectos de conformidad remite a las disposiciones específicas de la normativa nacional aplicable en el país de compra, o a las hubera.

## IT MANUALE ISTRUZIONI BILLY BIGWHEELS

### Età: 2y+

Prima dell'uso leggere e conservare queste istruzioni come riferimento futuro.

•L'auto funziona con 4 pile alcaline tipo "AA" da 1,5 Volt ed il telecomando funziona con 3 pile alcaline tipo "AAA" da 1,5 Volt. Le pile non sono incluse.

**MOD: 061759**  
-Frequenza di trasmissione: 40,675 MHz  
-Massima potenza di trasmissione: 10 mW  
**MOD: 061759-200**  
-Frequenza di trasmissione: 27,175 MHz  
-Massima potenza di trasmissione: 10 mW

Per la sicurezza del tuo bambino:

#### ATTENZIONI

Prima dell'uso rimuovere ed eliminare eventuali sacchetti in plastica e tutti gli elementi facenti parte della confezione del prodotto (per esempio legacci, elementi di fissaggio, ecc.) e tenerli lontano dalla portata del bambino.

**ATTENZIONE!**  
Verificare regolarmente lo stato d'usura del prodotto e la presenza di eventuali rotture. In caso di danneggiamenti visibili non utilizzare il giocattolo e tenerlo fuori dalla portata dei bambini.

**ATTENZIONI:**  
• Non toccare le ruote del veicolo quando lo stesso è in funzione.  
• Non utilizzare il gioco sulla strada.  
• Non utilizzare il gioco su superfici bagnate, sabbiose o polverose.

• Non lasciare l'auto o il telecomando nella zona di fonti di calore.  
• Il funzionamento del giocco può essere influenzato da interferenze radio causate da: utilizzo contemporaneo di due vetture con la medesima frequenza; fili dell'alta tensione; trasformatori ad alto voltaje; determinati tipi di edifici o pareti; inquinamento elettromagnetico proveniente da altri materiali; onde radio emesse da altri apparecchi.  
La distanza massima di azione del telecomando è di circa 7 metri (questa distanza potrebbe ridursi sensibilmente in base alle condizioni ambientali).

**Auto: Fig. A**  
1) Interruttore di accensione/spegnimento (I / O)  
2) Coperchio vano pile  
3) Selettore allineamento assetto di marcia

**Fig. B**  
4) fari anteriori

**Telecomando: Fig. C**  
5) Pulsante marcia avanti  
6) Pulsante marcia indietro  
7) Pulsante clacson

**Fig. D**  
8) Interruttore di accensione/spegnimento (I / O)  
9) Coperchio vano pile

#### INTRODUZIONE AL GIOCO

Questo giocattolo è un'auto telecomandata a distanza che si muove in varie direzioni: avanti dritto, indietro dritto, avanti verso sinistra e avanti verso destra, indietro verso sinistra e indietro verso destra. Grazie alla semplicità ed intuitività del suo sistema di guida, il veicolo è adatto ad essere utilizzato a partire dai due anni. A questa età, il bambino inizia a utilizzare il telecomando premendo semplicemente i pulsanti avanti ed indietro ed osservando la direzione assunta dall'auto. Questo esercizio è molto importante poiché gli permette di ampliare il proprio campo visivo e perfezionare la capacità di percezione. Dopo aver imparato a guidare l'auto, il bambino può guidare il veicolo semplicemente girando il telecomando come se fosse un vero volante, rendendo il suo utilizzo intuitivo e coinvolgente. A partire dai tre anni di età, il bambino impara ad associare la direzione di marcia assunta col telecomando con l'effetto prodotto (corrispondente al movimento dell'auto) inizialmente guidarlo fino al raggiungimento di un ostacolo; successivamente imparerà a coordinare con precisione l'azione sul telecomando per ottenere il percorso desiderato.

#### FUNZIONAMENTO DEL GIOCO

1. Accendere l'auto, premendo la leva dell'interruttore di accensione/spegnimento (fig. A-1) posto sotto l'auto sul 1.  
2. Accendere il telecomando, posizionando la leva dell'interruttore di accensione/spegnimento (fig. D-8) sotto di esso sul 1.  
3. Azionare l'auto premendo i pulsanti del telecomando: il telecomando è dotato di due pulsanti uno per la marcia avanti (fig. C-5) e uno per la marcia indietro (fig. C-6).  
4. Per direzionare l'auto verso destra o verso sinistra basta semplicemente "sterzare" il telecomando verso destra o verso sinistra.  
5. Nella marcia avanti i fari anteriori (fig. B-4) si illuminano.  
6. Nella marcia avanti si sente il rombo del motore che accelera, nella marcia indietro invece il veicolo emette un suono di frenamento.  
7. Premere il tasto centrale del telecomando (fig. C-7) il clacson suona e si illuminano le luci anteriori.  
8. Al termine dell'azione, si raccomanda di spegnere sempre il veicolo (fig. A-1) e il telecomando (fig. D-8), posizionando il cursore di entrambi su 0.

#### REGOLAZIONE ASSETTO DI MARCIA

Se al premere il pulsante avanti in linea retta (fig. C-5), l'auto non mantiene una direzione rettilínea, è possibile correggere la direzione spostando di una tacca pervolta il selettore (fig. A-3) posto sotto l'automobile.

#### INSERIMENTO E/O REPLACING DELLE PILE

La sostituzione delle pile deve essere sempre effettuata solo da un adulto.  
• Per sostituire le pile, allentare la vite del portello (fig. A-2 per l'auto e fig. D-9 per il telecomando) con un cacciavite, asportare il portello, rimuovere dal vano pile le pile scariche, inserire le pile nuove facendo attenzione a rispettare la corretta polarità (tal e quale indica il prodotto), e serrare la vite.  
• Utilizzare pile alcaline uguali o equivalenti al tipo raccomandato per il funzionamento di questo prodotto.  
• Non mischiare tipi diversi di pile o pile di diverso tipo.  
• Non lasciare le pile o eventuali utensili al portata dei bambini.  
• Non porre in corto circuito i morsetti di alimentazione.  
• Non lasciare le pile o eventuali utensili al portata dei bambini che eventuali perdite di liquido possano danneggiare il prodotto.  
• Rimuovere sempre le pile in caso di non utilizzo prolungato del prodotto.  
• Rimuovere le pile dal giocattolo e dal telecomando prima del suo smaltimento.  
• Non buttare le pile scariche o difettate nell'ambiente, ma smaltirle operando la raccolta differenziata.  
• Non tentare di ricaricare le pile non ricaricabili: potrebbero esplodere.  
• Non lasciare le pile disposte vicino alle fiamme, o sotto l'azione diretta del calore, o in presenza di calore.  
• In caso di pile ricaricabili, sostituire le batterie immediatamente, taking care to clean the battery compartment and to wash your hands, if they have come into contact with the battery liquid.  
• The use of rechargeable batteries could impair the toy's functionality.  
• If using rechargeable batteries, remove them from the toy before recharging them; batteries must always be recharged separately from domestic waste, either by taking it to a separate waste disposal site for electric and electronic appliances or by returning it to your dealer when you buy another similar appliance. The user is responsible for taking the appliance to a special waste disposal site at the end of its life. If the reused appliance is collected correctly, as separate waste, it can be recycled, treated and disposed of ecologically; this avoids a negative impact on both the environment and health, and contributes towards the recycling of the product's materials.  
• For further information regarding the waste disposal services available, contact your local waste disposal agency or the shop where you bought the appliance.

#### DECLARATION OF CONFORMITY

Herbey, Artisan S.p.A., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Mod: 061759 - 061759-200 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [www.chicco.com/declarations](http://www.chicco.com/declarations).  
In accordo alla decisione della Commissione Europea n.º 2000/299/CE del 06/04/2000 la banda di frequenza utilizzata da questo prodotto è armonizzata in tutti i Paesi UE pertanto questo è un prodotto di classe I e può essere liberamente utilizzato in tutti i Paesi dell'Unione Europea.

#### PULIZIA E MANUTENZIONE DEL GIOCO

• Per la pulizia del gioco utilizzare un panno morbido.  
• Proteggersi il giocattolo da urti, calore, polvere, sabbia, umidità e acqua.

ARTISANA si riserva il diritto di modificare in qualsiasi momento e senza preavviso quanto descritto nel presente manuale di istruzioni. La riproduzione, la trasmissione, la trascrizione nonché la traduzione in altra lingua anche parziale in qualsiasi forma di questo manuale, sono assolutamente vietate senza la previa autorizzazione scritta da parte di ARTISANA.

Fabricato in Cina

**GARANTIA**  
Il prodotto è garantito contro ogni difetto di conformità in normali condizioni di utilizzo secondo quanto previsto dalle istruzioni d'uso.  
Pertanto, la garanzia non sarà applicata quando, in caso di danni derivanti da uso improprio, usura o eventi accidentali. La durata della garanzia sui difetti di conformità si riferisce alle specifiche previsioni delle normative nazionali applicabili nel paese d'acquisto, dove previsto.

## PT MANUAL DE INSTRUÇÕES BILLY BIGWHEELS

### Idade: a partir dos 2 anos

Antes de utilizar, recomenda-se que leia e conserve estas instruções para consultas futuras.

• Este automóvel funciona com 4 pilhas alcalinas do tipo "AA" de 1,5 Volt e o telecomando funciona com 3 pilhas alcalinas do tipo "AAA" de 1,5 Volt. As pilhas não estão incluídas.

**MOD: 061759**  
-Frequência de Transmissão: 40,675 MHz  
-Potência máx.: 10 mW  
**MOD: 061759-200**  
-Frequência de Transmissão: 27,175 MHz  
-Potência máx.: 10 mW

Para a segurança do seu filho:

#### ATENÇÃO!

Antes do uso, remova eventuais sacos de plástico e todos os elementos que fazem parte da embalagem do brinquedo (por exemplo: elásticos, cordões de plástico, etc.) e mantenha-os fora do alcance das crianças.

**ADVERTÊNCIAS**  
Verifique com regularidade o estado de desgaste do brinquedo e a existência de possíveis danos. No caso de detectar algum componente danificado, não utilize o brinquedo e mantenha-o fora do alcance das crianças.

**ATENÇÃO:**  
• Não toque nas rodas do veículo quando estiver a funcionar.  
• Não utilize este brinquedo na estrada.  
• Não utilize este brinquedo em superfícies molhadas, arenosas ou polvorentas.  
• Não deixe o automóvel ou o telecomando perto de fontes de calor.  
O funcionamento deste brinquedo pode estar sujeito a anomalias devido a interferências rádio causadas por: utilização simultânea de dois automóveis telecomandados com a mesma frequência; cabos de alta tensão; transformadores de alta voltagem; certos tipos de edifícios ou paredes; poluição electromagnética; existência de sinais rádio emitidos por outros aparelhos.

O tempo de acção máximo do telecomando é de aproximadamente 7 metros (esta distância poderá reduzir-se sensivelmente devido às condições ambientais).

**Automóvel: Fig. A**  
1) botão para ligar/desligar (I / O)  
2) tampa do compartimento das pilhas  
3) seletor de alinhamento da direção de marcha

**Fig. B**  
4) faróis dianteiros

**Telecomando: Fig. C**  
5) botão de marcha em frente  
6) botão de marcha para trás  
7) botão do buzina

**Fig. D**  
8) botão para ligar/desligar (I / O)  
9) tampa do compartimento das pilhas

#### APRESENTAÇÃO DO BRINQUEDO

Este brinquedo é um automóvel eléctrico telecomandado a distância, que se movimenta em várias direcções: em frente a direito, para trás a direito, em frente para a esquerda e em frente para a direita, para trás para a esquerda e para trás para a esquerda. Devido à simplicidade dos comandos, este automóvel é adequado para crianças a partir dos dois anos de idade. Com esta idade, a criança começa a controlar o brinquedo simplesmente apertando os botões: para a frente e de marcha para trás, observando a direcção tomada pelo automóvel. Este exercício é muito importante, pois permite ampliar o próprio campo visual e desenvolver a capacidade de coordenação dos movimentos da mão. Além disso, a possibilidade de direccionar o veículo simplesmente virando o telecomando torna a utilização do brinquedo mais intuitiva e envolvente. A partir dos três anos de idade, a criança aprende a associar a direcção de marcha seleccionada no telecomando, com o efeito produzido (correspondente ao movimento do automóvel); inicialmente guie o automóvel até este esbarrar num obstáculo; sucessivamente, aprenderá a coordenar com precisão a acção no telecomando para obter o percurso desejado.

#### FUNCIONAMENTO DO BRINQUEDO

1. Ligue o brinquedo, colocando o botão para ligar/desligar (fig. A-1), situado por baixo do mesmo, na posição I.  
2. Ligue o telecomando, colocando o botão para ligar/desligar (fig. A-1), situado por baixo do mesmo, na posição I.  
3. Clique o automóvel em andamento, premindo os botões do telecomando: o telecomando está equipado com dois botões, um para a marcha em frente (fig. C-5) e o outro para a marcha para trás (fig. C-6).  
4. Para direccionar o automóvel para a direita ou para a esquerda basta simplesmente "virar" o telecomando para a direita ou para a esquerda.  
5. Na marcha para a frente acendem-se os faróis dianteiros (fig. B-4).  
6. Na marcha para a frente ouve-se o ruído do motor ao acelerar na marcha para trás o veículo emite um sinal sonoro de aviso.  
7. Para acionar a buzina e acionar as luzes, directionar o botão central do telecomando (fig. C-7).  
8. Depois de terminar, recomenda-se que desligue sempre o automóvel (fig. A-1) e o telecomando (fig. D-8), colocando o botão de ambos na posição 0.

#### REGULAÇÃO DA DIRECÇÃO DE MARCHA

Se ao premir o botão da marcha para a frente a direito (fig. C-5), o automóvel não manter a direcção rectilínea, é possível corrigir o alinhamento através do seletor (fig. A-3) que se encontra por baixo do automóvel, regulando a unidade de cada vez.

#### COLOCAÇÃO E/OU SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS

A substituição das pilhas deve ser sempre efectuada por adultos.  
• Para substituir as pilhas, desparque o parafuso da tampa (fig. A-2 para o automóvel e fig. D-9 para o telecomando) com uma chave de fendas, remova a tampa, extraia as pilhas descarregadas do seu espaço e introduza as pilhas novas marcando a sua orientação ao respectivo (tal e qual indica o produto), ponha a tampa e aperte a tampa e o parafuso.  
• Utilize pilas alcalinas iguais ou equivalentes ao tipo recomendado para o funcionamento do brinquedo.  
• Não misture tipos ou marcas diferentes de pilhas nem pilhas novas com pilhas novas.  
• Não deixe as pilhas ou eventuais ferramentas ao alcance das crianças.  
• Não colocar em curto-circuito os contactos eléctricos.  
• Retire sempre as pilhas gastadas do brinquedo para evitar que eventuais perdas de líquido o possam danificar.  
• Não introduzir as pilhas no brinquedo antes de o utilizar durante um longo período de tempo.  
• Se deixar fora o brinquedo, retire previamente as pilhas dos automóvel e do telecomando.  
• Não deite as pilhas gastas no lume nem no lixo normal. Coloque-as nos contentores adequados para a recolha separada e devidamente.  
• Não tente recarregar pilhas não recarregáveis: poderão explodir.  
• Não deixar que as pilhas gerem perdas de líquido das pilhas, substitua-as imediatamente, tendo cuidadosamente o compartimento das pilhas e lave muito bem as mãos, no caso de contacto com o líquido.  
• A utilização de pilhas recarregáveis poderia prejudicar o correcto funcionamento do brinquedo.  
• No caso de utilizar pilhas recarregáveis, retire-as do brinquedo antes de as recarregar. A recarga deve ser sempre realizada por um adulto.  
• Este brinquedo não está preparado para funcionar com pilhas de Litio. ATENÇÃO: Uma utilização imprópria pode provocar situações de perigo.

**ESTE PRODUTO É CONFORME A DIRECTIVA 2012/19/UE E MODIFICAÇÕES SUBSEQUENTES.**  
O símbolo do produto e a banda com o símbolo não aprovado indica que o produto, ao terminar a própria vida útil, deve ser eliminado separadamente dos resíduos domésticos. Deve ser levado a um centro de recolha diferenciada para aparelhagens eléctricas e electrónicas ou entregue ao revendedor onde for comprada uma nova aparelhagem eléctrica. O símbolo do produto tachado indica que o produto deve ser eliminado separadamente dos resíduos domésticos e por lo tanto deverá entregarse a um centro de recolha diferenciada para aparelhagens eléctricas e electrónicas ou entregue ao revendedor onde for comprada uma nova aparelhagem eléctrica. A adequada recolha diferenciada para o envio separado do aparelho fora de uso ao reciclagem, ao tratamento e à eliminação compatível com o ambiente, contribui para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e facilitar a reciclagem dos materiais com os quais o produto é composto. Para informações mais detalhadas inerentes aos sistemas de recolha disponíveis, consulte o serviço local de eliminação de lixo, ou dirija-se à loja onde foi efectuada a compra.

#### DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Declaro, em nome da empresa, Artisan S.p.A., declara que o presente tipo de equipamento de rádio Mod: 061759 - 061759-200 está em conformidade com a Directiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço Internet: [www.chicco.com/declaracion](http://www.chicco.com/declaracion).  
Em conformidade com a decisão da Comissão Europeia n.º 2000/299/CE de 06/04/2000 a banda de frequência utilizada por este produto encontra-se harmonizada em todos os países da UE por conseguinte este é um produto de classe I e pode ser utilizado tranquilamente em todos os países da União Europeia.

#### LIMPEZA E MANTENÇÃO DO BRINQUEDO

• Para a limpeza do brinquedo utilize um pano macio.  
• Proteja o brinquedo de choques, calor, pó, área, humidade e água.

A ARTISANA reserva-se o direito de modificar, em qualquer momento e sem pré-aviso, quanto descrito neste manual de instruções. A reprodução, a transmissão, a transcrição ou a tradução nos outros idiomas, mesmo parcial e sob qualquer forma, desde lhos em violação das suas absolutamente proibidas, sem a prévia autorização escrita por parte da ARTISANA.

Fabricado na China

#### GARANTIA

O produto dispõe de garantia contra qualquer defeito de conformidade, verificado em condições normais de uso, de acordo com o disposto nas instruções de utilização. A garantia não poderá, portanto, aplicar-se, relativamente a danos no produto decorrentes por utilização imprópria, desgaste, ou acidente. O prazo de validade da garantia sobre defeitos de conformidade, remete-se para as disposições específicas das normas nacionais aplicáveis no país de aquisição, se existentes.

Fabricado in China

## EN INSTRUCTION MANUAL BILLY BIGWHEELS

### Età: 2y+

Please read these instructions carefully before use and keep them for future reference.

• The car is powered by 4x AA1.5 Volt alkaline type batteries, while the remote control requires 3x AAA1.5 Volt alkaline type batteries. The batteries are not included.

**MOD: 061759**  
-Transmission frequency: 40,675 MHz  
-Maximum power transmission: 10 mW  
**MOD: 061759-200**  
-Transmission frequency: 27,175 MHz  
-Maximum power transmission: 10 mW

For your child's safety:

#### WARNING!

Before use remove and dispose of any plastic bags and any other packaging (fig. fasteners, fixing ties, etc.) and keep them out of reach of children.

#### WARNING!

Verify the product regularly for signs of wear and damage. Should any part be visibly damaged, do not use and keep out of reach of children.

#### WARNING!

• Do not touch the wheels of the vehicle when in movement.  
• Do not use the toy on wet, sandy or dusty surfaces.  
• Do not leave the toy to remote control near sources of heat.  
The functioning of the toy can be affected by interference to the remote control caused by the following: the simultaneous use of two vehicles with the same frequency, high tension cables, high voltage transformers, certain types of buildings or walls, electromagnetic pollution, the use of electronic equipment, the existence of radio signals emitted by other equipment. The remote control has an effective range of approximately 7 metres (this distance could be further reduced due to environmental conditions).

**Toy Car: Diag. A**  
1) ON/OFF switch (I / O)  
2) Battery compartment cover  
3) Direction setting selector

**Diag. B**  
4) Headlights

**Remote Control: Diag. C**  
5) Forward button  
6) Reverse button  
7) Horn button

**Diag. D**  
8) ON/OFF switch (I / O)  
9) Battery compartment cover

**INTRODUCTION TO THE TOY**  
This toy is a radio-controlled car that moves in various directions: forward straight, reverse straight, forward left, forward right, reverse left and reverse right.

Thanks to its simple easy to use driving commands, the vehicle can be used by two year olds and upward. At this age, the child begins to use the remote control by simply pressing the forward and reverse buttons, and watching the direction the car takes. This exercise is very important because it allows the child to extend its field of vision and develop its eye-hand coordination. After having learned to drive the car, the child can steer the car simply by turning the remote control as if it was a driving wheel. By making the toy easier and more fun to use.

By the age of three, the child learns to associate the direction selected with the remote control unit with the effect produced (corresponding to the movement of the toy). In the beginning, the child learns to control the toy car until it meets an obstacle. At a later stage, it learns to co-ordinate precisely the correct use of the remote control unit to achieve the desired direction.

#### HOW TO USE THE TOY

1. Turn on the toy by pressing the ON/OFF switch (diag. A-1), located under the toy, to 1.  
2. Switch on the remote control, by positioning the ON/OFF switch lever (diag. D-8), located underneath, to 1.  
3. To move the car by pressing the buttons on the remote control, the remote control has two buttons, one for the forward direction (diag. C-5) and one for reverse (diag. C-6).  
4. To steer the car towards the right or left, simply "steer" the remote control to the right or left-hand side.  
5. When the car is in motion, you will hear the headlights switch on (diag. B-4).  
6. Billy Big Wheels makes the roar of a real engine when it accelerates in the forward gear, and sounds a warning signal in reverse.

7. Pressing the button at the centre of the remote control (fig. C-7) blows the horn and makes the headlights switch on.  
8. After use, always switch off the toy car (fig. A-1) and remote control (fig. D-8), positioning both switches on 0.

#### ADJUSTING THE DIRECTION SETTINGS

If the car does not move straight when the forward straight button is pressed (diag. C-5), the car will not travel straight. It can be corrected by adjusting the selector (diag. A-3), located underneath the car, one notch at a time.

#### FITTING AND/OR REPLACING BATTERIES

• Batteries must only be fitted by an adult.  
• To replace spent batteries, remove the screw on the battery



